

GRIGORE G. PEUCESCU
Director politic

ABONAMENTELE
SE PLATESC TOT-D'AUNA ÎNAINTE:
În țară pe 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei
în străinătate 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei

ABONAMENTELE ÎNCEP LA 15 IULIE A FIE-CAREI LUNI

REDACȚIA
No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

MANUSCRIPTELE NU SE ÎNAPĂOAZĂ

N. GR. FILIPESCU
Proprietar

ANUNCIURILE
SE PRIMESC NUMAI LA ADMINISTRATIE
Pentru Orient la *Astoria Agency, Constantinople*
Kavakey Deirmen Han, 16 Galata.
Anunțuri pe pag. IV, linia 30 bani, anunțuri
și reclame pe pagina treia 2 lei linia.

ADMINISTRAȚIA
No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 3.

10 BANI NUMERUL

50 BANI UN NUMER VECHIU

EPOCA

APARE ÎN TOATE ZILELE

CAROL ÎNGADUITORUL

SCOALELE NOASTRE

GENEROSITATE CU SILA

Armarile engleze — Afacerile bulgare

INSERTIUNI SI RECLAME

VELUL ALBASTRU

MIZERIILE LONDREI

CAROL ÎNGADUITORUL

Cum pot se me lupt contra
tălharilor?

(Carol)

«Numai în mizerabila administrație a funcționarilor publici, cari nu sunt numai leneși dar și necinstiți, nu s'a putut introduce îmbunătățiri. Regele stă neputincios față de această corupțiune, precum el însuși s'a exprimat către orator, în cursul unei întrevorbiri, cu aceste cuvinte: «Cum pot să mă lupt contra tălharilor?»

Acestea sunt cuvintele atribuite de d. Dr. Fraytag suveranului nostru. Noi nu împărtășim opiniunea acestora care găsesc în această conversațiune dintre Regele și D-rul Fraytag ceva supărăcios pentru țară. Din contra, suntem fericiți că M. S. a găsit cu cale d'a avea un moment de francheță și credem că toate cheltuielile făcute de guvern, pentru călătoria și petrecerea învățatului zoolog german în România, sunt cu prisos respălită, prin faptul că s'a găsit în d. Fraytag o persoană căruia Regele cutează a'î spune adevărul.

Așa dar M. S. constată două lucruri:

1. Că nu s'a putut introduce nici o îmbunătățire în administrație, funcționarii fiind leneși și necinstiți
2. Că El, Suveranul țării, stă neputincios în fața corupțiunii și nu se poate lupta contra tălharilor.

Ambele aceste mărturisiri sunt prețioase, mai ales când ele sunt eșite din gura șefului statului. Ceea ce poate părea straniu este că M. S. n'a găsit cu cale să le facă către nimeni în țară, și a așteptat ca să vie un zoolog german spre a'și deschide inima și a constata cel mai mare rău de care e bătută țara românească sub regimul colectivist.

Sunt mai bine de 10 ani de când auzim cântându-se pe toate tonurile, că țara înnoată în fericire, că toate merg spre bine, că progrese mari se fac în toate ramurile activității publice. Nu începe o sesiune a Parlamentului fără ca Regele să nu citească vr'un mesagiu în care se repetă, într'un mod stereotip, aceleași laude pentru Camere și guvernanți, aceleași asigurări că toate merg spre progres. Miniștrii nu perd nici o ocaziune d'a se îngâmba de operele lor săvârșite spre binele țării; presa oficioasă ține isonul și înjură surugiește pe ziarele opozițiunii, când ele cutează să atingă cestiunea corupțiunii ce se lățește din zi în zi mai mult în toate ramurile administrațiunii.

Dar, de o dată, această beatitudine guvernamentală e întreruptă prin cuvintele Regelui: «Cum pot să mă lupt contra tălharilor?» Prin urmare, toate laudele puse de gu-

vern în gura Suveranului erau niște neadevăruri menite a înșela țara. Funcționarii colectiviști sunt leneși și necinstiți. Toate acestea noi, cei din opozițiune, le ziceam, le scrieam de mult; dar predicam în pustiu. Însă, cel puțin, ne remăsese o iluziune. Credeam că Regele era în necunoștința acestei stări de lucruri; credeam că încongiurat cum este 'i se ascunde adevărul și că nu află cele ce se petrec de cât în unele cazuri mai grave și mai bătătoare la ochi.

Dar prin cele zise de Rege către d. Fraytag se descopere un lucru de o gravitate excepțională: Suveranul știe tot ce se petrece; el știe că funcționarii regimului sunt leneși și necinstiți; el constată că nu s'a introdus nici o îmbunătățire în administrația țării și, cu toate acestea, el a tăcut față cu miniștrii săi, față cu țara. Mai mult încă, el declară că e neputincios față cu corupțiunea și că nu se poate lupta contra tălharilor.

Care se fie oare cauza acestei neputințe? Noi o găsim în toleranța pe care a arătat-o și o arată Regele către d. Ion Brătianu, pe când știa și știe că primul său ministru susține tot ce este corupt și demoralizant, numai în scop d'ași mări numărul partizanilor.

Când un prim-ministru a putut zice în plină Cameră că, cu toate neorânduile ce s'a'făcut, asasinat, procese scandaloase, a tăcut și a luat toată răspunderea;

Când fratele cel mai mare al d-lui Brătianu declară că regimul de la putere este un regim de minciună și de corupțiune, când, în fine, Suveranul țării mărturiseste singur că nu se poate lupta contra tălharilor și, cu toate acestea, mănține un asemenea regim la cărma statului, se poate zice, cu drept cuvânt, că am ajuns într'o stare ce nu 'și găsește esemplu în anele istoriei. Ea se rezumă în molul următor:

Un guvern corupt și un Rege neputincios.

S.

DEPESELE AGENTIEI „HAVAS“

St. Petersburg, 14 Sept. — «Journal de St. Petersburg» crede că adunarea bulgară, năvălită de intrigi de tot felul, va trebui să se inspire de niște interese durabile, cari sunt de natură a asigura viitorul Bulgariei, și adăogă că Adunarea nu are misiunea de a alege un nou prinț.

Viena, 14 Sept. — «Correspondența politică» crede a ști că Poarta se va opune la realezarea prințului de Battemberg.

D. Sturza a primit, marea Cruce a ordinului Leopold, și maiorul Șomnescu, crucea de comandor al ordinului Franț Iosef.

Berlin, 14 Sept. — Prințul și principesa de Bismark au plecat azi dimineață la Varsin.

Sofia, 14 Sept. — Relațiunile între consulatul Rusiei și regența nu permit încă a se spune că vom intra în curând într'o cale destul de împăciuitoare, pentru a ajunge la o înțelegere satisfăcătoare pentru ambele părți.

Se zice aci printre cercurile diplomatice, că cabinetul din St. Petersburg, ar fi telegrafiat agentului său la Sofia niște instrucțiuni, ce arată, că concursul Rusiei este dobândit pentru proiectul de unire al celor două Bulgarii, cu consimțământul puterilor; că nu va fi nici o ocupațiune rusească, afără numai dacă vor fi turburări, și că alegerea prințului va fi supusă la un examen, fără a se fixa o epocă, din

causa negocierilor trebuincioase în astă privință, cu celelalte puteri.

Până acum însă, guvernul bulgar n'aprimă nici o comunicațiune oficială din partea consulatului rusesc. A fost numai un schimb de întrevorbiri între consulul Rusiei și regenți.

Se zice că a fost vorba, în aceste conversațiuni, despre recunoașterea regenței și despre intrarea ofșerilor ruși în armata bulgară. Dar asupra primului punct, Rusia ar rămâne rezervată și asupra celui d'al doilea, ar părea că dorește consimțământul regenței.

Cred că comunicările Rusiei și stabilirea relațiunilor împăciuitoare cu regența sunt supuse la oare-cari condițiuni cerute de Rusia. Această din urmă ar voi, înainte de toate, să vadă dispărând simptomele unei agitațiuni favorabile reînnoșării Prințului Alexandru, simptome ce cred: că constată în sferele oficiale și parlamentare, ca spre exemplu: strigătele de «Trăiască Prințul», scoase ieri de camera întreaga.

A mai fost oare-cari arestări în districtul Kustendil, care ar fi nemulțumit pe Rusia.

Cea ce ar dori mai cu seamă Rusia, este că guvernul bulgar să ia măsurile pentru a împedica ca alegerile pentru marea adunare să fie făcute în numele prințului Alexandru.

Pe de altă parte, regența nu pare a manifesta intențiuni contrarii, dar trebuie să țină în seamă în aceste momente mai ales, de sentimentul public, căci plecarea prințului este prea recentă pentru a putea împedica niște manifestațiuni simpatice.

În genere, atât de o parte cât și de cea laltă lipsește încrederea reciprocă.

Astăzi ordinea zilei a camerei cuprindea discuțiunea asupra răspunsului la discursul regenței și examinarea unei propuneri pentru trimiterea unei telegrame țarului. Ședința a fost ridicată fără rezultat. Se va discuta mâine dacă trimiterea va veni în debateră.

SCOALELE NOASTRE

Eată o arenă, în care 'și-au încercat bicepsul atâtea ilustrații ministeriale. De la d. Maiorescu, singurul, care, pe lângă dragostea de a munci, posedă și adâncă pricepere a lucrurilor, s'a'făcut rădăcină de droaie de nevoiași, care de care mai ameduși, mai năzdrăvani și mai... comediați de năbădăile reformelor. Fie-care 'și-a încercat iscusința în câte-o cataplasma de proiect de lege, și biata Instrucție din ce în ce mai beteagă și mai pătimășe a eșit din mâinele lor. În cele din urmă domnul Sturza — mititelul domnului Sturza — s'a hotărât s'apuce taurul de coarne. Dar, vezi dumneata, al dracului taur, s'a întâmplat să fie ceva mai tare în cervice, așa că fiorosul luptător, cum se vede treaba, 'și-a suflăcat mânecele și 'și-a scuipat în palme, curat de florile mărului.

De la examenile-vicleimuri ale d-lui Ureche și până la reformele-fiascuri ale d-lui Sturza, învățământul nostru secundar a străbătut o tristă perioadă de întocmiri ridicole și de regulamente trăsnete cu leuca.

Nimeni nu 'și-a dat osteneala să cerceteze, să caute în ce chip s'ar putea aduce o îmbunătățire reală și temeinică bietului nostru învățământ.

Nimeni nu 'și-a bătut capul să vadă în ce raport stă direcția culturii noastre de acum, cu cerințele timpului și cu nevoile țării; căci or-ce țară, în afără de sfera generală de cultură, trebuie să 'și aibă un sistem aparte de educație, potrivit cu at-

mosfera, cu temperamentul, cu viața națiunii, în al cărei serviciu vor fi chemate rânduile de generații. În ce ne stău mijloacele proprii de a pregăti o promoție mai bună de cetățeni acestei nenorocite țări? Cinstit vorbind, în ce stă deosebirea, caracterul național al culturii ce se dă în școlile noastre? În aceea doar că la noi, fiind treaba pe spozială, lucrurile merg mai ușor și mai fără bătaie de cap.

Apetituri de popularitate, căpătueli de ciraci, colinde 'n dreapta și 'n stânga, țimbale și chiolhanuri prin toate orașele țării, vrafuri de circulari platonice și de regulamente gogorite, iată în ce se încheie tot bagajul de activitate al unui ministru de culte, de la o seamă de vreme 'n coace.

Ce isprăvi ne-a făcut teribilul d. Sturza cu furia d-sale de reforme? Pe ce se ne întemeem a crede că scamatoriile d-sale de regulamente zăpăcite, pe care și le mănca pe măsură ce le exhibă, pot aduce o îmbunătățire școlilor noastre?

A venit cu capul doldora de proiecte, a ocupat aproape doi ani paginile Monitorului oficial cu producțiile d-sale literare, a deschis o campanie jupiteriană de care n'a'făcut scâpat nici alvitarii din porțile școlilor... Ei și? — Ce a eșit de aici?

A eșit că micul și pătimășul ministru s'a recorit, ș'acum pleacă să reguleze trebile din afară, lăsând în urmă 'aceeași ignoranță, aceeași nepăsare, aceeași lene și 'aceeași spozială, plus doi inspectori nuoi, oari dacă n'ar mai avea alte slujbe, de sigur ar trebui să moară de urât.

Cum nu'nțelege omul acesta cât de ridicul se face cu mândărimea lui de portofoliuri și cu vecinica' l poftă de a face sgomot în juru'?

A. V.

GENEROSITATE CU SILA

Voința Națională de ieri se arată foarte indignată în contra limbajului ziarului Lupta față cu Regele Carol și cu această ocazie organul președintelui consiliului face următoarea ridicolă amenințare:

«D. Panu se apropie pe sine ce zi mai «mult de codul penal și ar putea prea ușor să fie mușcat de el».

Să vede că însuși autorul articolului în cestiune 'și-a dat seamă cât de ridicolă este această amenințare, în cât imediat încearcă a mai îndulci sensul cuvintelor de mai sus, zicând că fiind dată «mărinimia» partidului liberal, «mărinimie ce șade bine unui partid așa de mare, compact etc... guvernul nu va usa în contra d-lui Panu, de mijloacele ce i le dă legea».

Aceasta e un curat caraghioslăc și demn de pana spiritualului cronicar al Voinței d. Sinarudache Gălușca.

Auzi d-ta mărinimia partidului guvernamental! Dar am dori să vă vedem d-lor de la guvern încercând să faceți procese de presă pentru atacurile în contra Regelui.

Dar nu pricepeți d-voastră, că pe câtă vreme sunteți la putere, regele nu poate să fie apărat în contra atacurilor presei?

Nu pricepeți că în ziua când ați avea fantazia d'a lua apărea Regelui, în ziua aceia, și cu tot sgomotul și reclama ce face un proces de presă, vom aduce înaintea justiției toate operele eșite din pana d-lui Dim. Sturza vom face istoric revoluției de la Ploesti și a faimoasei candidaturi a col. Dabija, vom produce la bara justiției toate acele articole din Românu' a căror violență nu se poate asemăna cu limbajul presei de azi, precum a zis o însuși d. Costinescu?

Dacă vă convine aceasta, n'aveți de cât să faceți procese de presă, dar încă odată aduceți-vă aminte că apărea Regelui luată de voi, provoacă, în mod infailibil, reproducerea injuriilor și infamiilor ce actualii consilieri ai Regelui au aruncat asupra tronului.

O DEPUTAȚIUNE DIN TELEORMAN

Ni se comunică din Turnu-Măgurele că, în ziua de 27 August, o deputațiune de patru, din partea a 500 orașeni Turneni, s'a'făcut prezentat la d. prim-ministru Brătianu.

Correspondentul nostru ne asigură că această mișcare, în capul căreia s'a pus d. avocat P. Crăniceanu, are de scop a preveni violențele agenților administrativi cu privire la alegerile comunale viitoare, precum și amenințările acelorași agenți cari cutreeră străzile, înarmați cu revolvere, pentru a înspăimânta pe cei ce posedă vii în prejurul orașului ca să se supună a plăti oțcupțiilor comune și ilegală taxă asupra strugurilor introduse în oraș.

Această protestațiune a fost văzută cu ochii rēu de opozițiunea din localitate, care este de părere că a merge astăzi cu jalba la d. ministru Brătianu este a se supune la o umilință, fără nici un rezultat practic față cu opozițiunea din localitate.

După câte știm d. Crăniceanu nici nu avea nevoie de acest demers pentru a asigura triumful opozițiunii în alegerile comunale. Deunăzi 500 cetățeni, 'n întâmpinarea cu ovațiuni pe strada principală, ceea ce probează că lumea este indignată contra guvernului și nu mai așteptă îmbunătățire de cât de la opozițiune.

Noi fără îndoială nu ne putem pronunța în această discuțiune. Ceea ce putem spune noi este că țara cere de la toți Românii care o iubesc și care îi voesc binele se lucreze în unire pentru a o scăpa de acest regim neonest și hrăpitor.

BULETIN EXTERIOR

Armarile engleze — Afacerile Bulgare

O depeșă primită ieri de Agenția Havas din Londra a produs o oare-care emoțiune.

Să anunță că arsenalul de la Chatham a primit ordinul să grabească lucrările de înarmare a corăbiilor și, la trebuință, să lucreze noaptea. Era natural că această știre să fie pusă în relațiune cu complicațiunile eventuale ce s'ar putea produce în Orient, mai ales când vedem că lucrurile în Bulgaria sunt încă departe de a fi reintrat pe calea normală. Noi nu suntem de această opiniune. Precum am zis-o adese-ori de la începutul crizei provocate prin afacerile Bulgare, Anglia e izolată și pentru moment, ea nu poate întreprinde nici o acțiune serioasă pentru a se opune într'un mod practic restabilirii înfluirii rusești în peninsula balcanică. Prin urmare, pregătirile de care vorbește depeșă de la Londra, au o alta cauză de cât începerea unei acțiuni resbelnice din partea Angliei. Ele par a fi provocate mai mult de motive interne. Să știe cât de gelos este poporul englez de superioritatea maritima a imperiului britanic. Tot ce se atinge de marină escită foarte viu susceptibilitatea națiunii și guvernul este silit să ție cont de acest sentiment. Ast-fel s'a întâmplat și de astă-dată. Să știe că să ridicaseră voci autorizate în Parlament și în presa spre a arăta că se comit abuzuri mari cu ocaziunea construcțiunilor maritime.

Să susținea chiar că, din această cauză, materialul maritim al Angliei este mult mai puțin însemnat decât se credea și că, în cazul d'a să ivi un resbel contra unei alte puteri maritime sau a mai multor puteri coalizate, flota engleză n'ar putea să susție lupta cu oare-care siguranță de

succes. Aceste destăinuri au produs o mare emoțiune în Anglia; ele au avut un reșunet foarte mare în toate clasele societății. Era firesc că, în fața evenimentelor ce se prepară în Orient, îngrijirile se devin și mai mari.

De aceea guvernul a crezut de cuvință a îndoi activitatea în arsenale și d'aci s'au esplică și pregătirile anunțate cu atâta șgomot prin depeșă Agenției Havas.

Afacerile bulgare urmează a fi încurcate. Sunt mai multe cestiuni cari stau în suspensiune. Aceste sunt:

Alegerea noului Suveran, unirea Bulgariei cu Rumelia orientală, recunoșterea regentei actuale, intrarea ofițerilor ruși în armata bulgară, respectarea grădelor obținute de ofițerii bulgari, și altele mai puțin importante.

S'au înțeles că, în fața unei situațiuni atât de anormale, nici nu poate fi vorba de o funcționare regulată a rotagiilor guvernamentale. Cu toată silința pe care își va da-o regența, pentru a menține ordinea și a evita intervenirea străină, e încă îndoios dacă va putea reuși în această grea misiune. Sunt multe elemente în fermentațiune; chiar prințul Alexandru, cu toată abdicățiunea sa, dispune de un partid destul de numeros care, la un moment dat, e în stare a provoca noii complicațiuni.

S'au văzut că la deschiderea Parlamentului, 250 de deputați au strigat: să trăiască principele Alexandru și că nu trimis o depeșă prin care declarăm că el ține la dânsul. Prin urmare agitațiunea în favoarea principelui abdicat există în Bulgaria; se poate zice chiar că este un partid *Battembergist*.

Poate că, pentru moment, acest partid nu are șorți de reușită; dar lucrurile să pot schimba în Bulgaria, mai ales dacă constelațiunile politice între puterile mari se vor modifica. Atunci partidul principelui Alexandru de sigur va avea iarăși un rol de jucat, ca și în trecut. Este o idee: aceea a neatârării Bulgariei de tutela rusească. Intrebarea este dacă majoritatea poporului bulgăresc este pentru această idee. Noi credem că nu, căci, afară de câte-va subimi de oameni mai culți, cari visează o Bulgaria independentă de Rusia, masa națiunii este în "avoarea marelui imperiu slav; de la el a primit libertatea și tot de la dânsul așteaptă și unirea. Nimeni nu poate desrădăcina forțurile rusească din poporul bulgar și, dacă principele Alexandru, în loc d'el să numească un bărbat de inimă și un oșlean, ar fi fost și un bărbat de stat cu vederi practice, el ar fi înțeles acest adevăr și ar fi chiar asta-zi suveranul Bulgariei.

V.

ACTE OFICIALE

D. C. Grigorescu, licențiat în drept de la facultatea din București, actual judecator la tribunalul Olteniței, este numit în aceeași calitate la tribunalul Gorj. În locul d-lui Victor Nestor, care trece în postul ocupat de d. C. Grigorescu.

D. Vasile Persiceanu, fost judecător și sub-prefect, s'a numit în funcțiunea de controlor pe lângă creditul agricol din

județul Brăila. În locul vacant, cu dreptul la retribuțiune, pe ziua de 1 Septembrie 1886.

— Sunt numiți:
D. Euseve Dumitrescu, verificator pentru cultura tutunului în județul Ialomița.
D. T. Jagaru, verificator pentru cultura tutunului în județul Dâmbovița.

CRONICA

Insertiuni si reclame!

La 1600, unul din artiștii care juca repertoriul lui Molière, se apropia de public înainte de a se începe spectacolul, și rostea următoarele cuvinte: «Domnilor și doamnelor, vom avea onoarea să jucăm mâine înaintea Domnilor-voastre, cutare tragedie sau cutare comedie în atâtea acte-proză sau versuri de d. N.»

Ast-fel se înțelegea și se făcea reclama acum două secole. Meșteșugarii, întrebându-l aproape același mijloc. Pantofarul care făcea cisme bune, se mulțumea cu sprijinul și reclama verbală făcută de clienții săi; croitorul, pălărierul, birtașul asemenea.

De atunci a trecut însă mult timp și modul de a-și lauda negustorul marfa a făcut progrese însemnate, progrese atât de mari în cât inserțiunea și reclama au năvălit în domeniul politic.

Este de ajuns să deschizi cineva un ziar guvernamental ca să se încredințeze că coloanele paginelor întău a doua și a treia au ajuns un fel de ecordul al paginii a patra. Precum, în pagina a patra se citește regulat că cel mai bun lapte pentru oficioși este laptele *Kefir-Kumis*, pe paginile celelalte se poate citi zilnic că "cel mai bun guvern pentru țara românească este guvernul I. Brătianu!"

Până acum, n'aveam de cât două ziare închiriate cu anul spre a lauda cu toptanul bifacerile Kefirului-Brătianu; unul e redactat în limba franceză și cel alt era redactat în limba română. Acest din urma ziar, anume *Voința Națională*, publică însă de câtva timp cronice în limba israelită, sub semnătura Galușcă, cea ce mă face să presupun că Cuconu Nichi, directorul *Voinței*, s'a hotărât să scrie în dialectul neamului său.

De acum înainte, bucure-se publicul căci vom avea un nou ziar ale cărui coloane sunt deschise inserțiunilor și reclamelor guvernamentale, despre care vorbim. Citesc în *L'Etoile roumaine* de săptămâna trecută următoarea informație: «L'Etoile roumaine a făcut pu; în curând are să apară Steaua Brăilei.» Până la un punct oare-care înțeleg foarte lesne fala cu care ziarul francez anunța că a făcut pu; știut este de toată lumea că d. Sturdza, părintele ziarului în cestiune, împins poate de un sentiment de curlenie imitativă către capul statului, a perdut de mult timp obiceiul de a mai face pu; și ca să producă ceva a avut nevoie de cooperățiunea unei *Skuipiewski*. E natural ca astăzi cooperatorul d-lui Sturdza să-și laude copilul.

Modul cum va fi redactat acest nou ziar m'a fost comunicat și mie.

Articolul de fond nu va conține alt nimic de cât cuvintele: «Cel mai bun guvern este guvernul I. Brătianu!» Depeșele agenției Havas vor fi înlocuite prin telegrame venind din toate unghiurile lumii, cu cerere de a setrimite și acolo cel mai bun guvern care este guvernul Brătianu!

La informațiuni vom citi următoarele reclame: «Eri a fost o ciocnire de trenuri pe linia cutare; nu s'a întâmplat însă nici o nenorocire: din contra vagoanele au fost facute praf dar nici un călător n'a suferit nimic. O femeie în nouă luni care și aștepta ceasul zadarnic, a născut ca prin minune un copilăș frumos și gras. Un paralizic și-a redobândit piciorul, un orb a regăsit vederile, mulțumită acestui fericit accident care nu s'a întâmplat de cât grație bunului nostru guvern, care este guvernul d-lui Brătianu!»

Cine știe dacă acest mijloc d'a face reclamă guvernului nu e nemerit! S'au văzut oameni care sunt convinși că toate reclamele din ziare sunt adevărate! Un act de mulțumire pentru o pomadă menită a face să crească părul, publicat cu meșteșug într'un ziar, de ajuns spre a scoate la lumină o sumă de cumpărători!

Cumpărătorul e un găgăuță, dar ce-i pasă negustorului. El s'ă face treaba!

Max.

INFORMATIUNI

D. Dim. Sturza a plecat luni din Lemberg în Oderberg cu un tren special. Colonelul Șoimănescu s'a despărțit de d. Sturza la Lubien spre a se întoarce în țară.

Din Rimnicu-Vâlcea s'a trimis d-lui Ministru al justiției următoarea telegramă:

«Procurorul Strelicescu asistă la ascultarea martorilor apărării de către d. jude de instrucție Demotrescu. D. sa amenință pe martori și i intimidează. Avocații acuzărilor au protestat, iar procurorul declară că stă din ordin, rugăm faceți ca legea să fie respectată.»

Guvernul a fost înștiințat că la Pesta s'au ivit mai multe cazuri de holeră. Din cei atinși de această epidemie, câți-va s'au murit.

D. P. Carp a sosit azi dimineață în Capitală.

Aflăm că studenții vor pleca la congresul din Bărlad, Vineri 5 Septembrie, ora 11 seară; în același timp aflăm că pregătiri foarte mari s'au făcut pentru primirea studenților la Bărlad.

Mai amintim că astăzi seară la ora 8, este întrunire în localul societății studenților «Unirea» Str. Pătrașcu-Vodă 6, în care studenții vor

discuta diferite cestiuni relative la viitorul Congres.

Negocierile pentru încheierea convențiunii cu Franța vor reîncepe în curând.

Azi a trecut prin București un colonel rus mergând la Sofia.

E. S. Ahmed-Zia-Bey, a avut azi o întrevorbire cu d. I. C. Brătianu.

Azi se va ține un consiliu de miniștrii, sub președința d-lui I. C. Brătianu.

Națiunea de azi e informată că îndată ce d. Sturza a ajuns la Lubien, d. sa a trimis la București și la Sibina lungi depeși cifrate.

Ministrul instrucțiunii publice, fiind absent, ședințele consiliului superior al instrucțiunii, vor avea de-o-cam-dată mai mult un caracter privat.

Eri seară s'a ținut o asemenea consfătuire în care s'au discutat câte va punde din proiectul d-lui Sturza.

TELEGRAME DIN STREINATATE

Paris, 13 Septembrie. — «Republique française» comunică din Petersburg: În Petersburg nu se crede că Austro-Ungaria va mai cere, afară de Bosnia și Herțegovina, încă o altă compensațiune pentru restabilirea influenței rusești în Bulgaria. Preponderența Rusiei la Sofia și Filipopole s'a obținut cu mari sacrificii din partea ei și oferă abia un equivalent pentru ocupațiunea Bosniei și Herțegovinei. De aceia Rusia nu va mai tolera, de sigur, ca Austro-Ungaria să mai înainteze în spre Salonic. În ceea ce privește părerile ostile Busiei, cari se atribuie camerei bulgare, cei din Petersburg sunt foarte siguri că la momentul oportun toate decisiunile Sobraniei vor fi conform dorinței țarului.

Londra, 13 Septembrie. — «Morning Post» află că guvernul Austro-Ungar a informat Germania că ea se va opune la încercarea Rusiei d'a ataca independența statelor Balcanice.

Londra, 13 Septembrie. — «Agenția Reuters» comunică că știrea că consulul englez la Sofia, d. Lascelles, ar fi fost rechemat la Londra, e falsă și adaugă că fostul însărcinat de afaceri al Angliei la Sofia s'a întors la Londra.

Paris, 13 Septembrie. — Abia acum dupe ce principele Alexandru a abdicat, au început să se ivească greutățile pentru menținerea păcii. Cel mai bun

mijloc ca pacea să fie menținută este respectarea tratatului de la Berlin; puterile se silesc a lucra pe acest tărâm și pare că și Franța ar avea a ceeași părere.

Lucrul principal este menținerea ordinii în Bulgaria și Rumelia și ar fi de dorit ca Rusia să renunțe la trimeterea unui comisar în Bulgaria.

Lemberg, 13 Sept. — Se comunică din Lubien foaie oficiale din Lemberg: Sâmbătă dimineața împăratul a adresat o depeșă de felicitare țarului, fiind aniversarea zilei onomastice a împăratului Rusiei. În aceea noapte țarul i'a răspuns din Brest-Litevsk printr'o depeșă de mulțumire. În aceeași zi a avut loc la Lubien la orele 6 o masă de gală, la care împăratul Franz Iosef a ridicat toastul a la santé de Sa majesté l'Empereur Alexandre.

În același moment capela militară a intonat imnul național rusesc.

Generalul rusesc, d. Richter care a fost prezente a înștiințat prin telegraf pe țarul de acest toast.

Roma, 13 Septembrie. — Negocierile dintre Vatican și Franța privitoare la China și care se credea a fi deja rezolvată, au fost întrerupte și anume din cauza că Franța se opune a recunoaște trimisul Vaticanului un caracter diplomatic și vrea ca misiunea lui să fie pusă sub protecțiune Francei. Se așteaptă o soluțiune mulțumitoare.

Petersburg, 13 Septembrie. — Prințul Wilhelm a plecat ieri dimineață din Brest-Litevsk. Pe peronul gării el și a luat remas bun de la perechia imperiului, de la marele Duce moștenitor și de la marii duci George și Vladimir. Prințul a îmbrățișat de mai multe ori pe împărat.

STIRI TEATRALE

Societatea Dramatică va începe reprezentațiunile sale de dramă și comedie Sâmbătă la 27 Septembrie.

Repertoriul Societății dramatice este compus în mare parte de cele mai însemnate opere ale autorilor străini, precum: Hamlet, Macbet, Shylock, Richard III, Romeo și Julieta, Othello, Ruy-Blas, Angelo Malpieri, Hernani, Maria Tudor, Marion Delorme, Fecioara de la Orleans, Intriș și amor, Kean, Scântea etc.

Din scrierile originale se va juca: Despot Vodă, Fântâna Blanduziei, Ovidiu, Pygmalion, Marțial, Vornicul Bucioș, Banul Mărcine, Răsvan și Vidra, Scrișoarea pierdută, Malul gărilor, Pribeagul, Curcanii, Visul Dochiei etc.

Se va juca și următoarele traducțiuni: Don-Carlos, Maria, Stuart, Haiducii, Severo Torelli, Borgia, Cina, Misanthropul, Scola bărbajilor, Inpricinații, Medea, Sorcrați și femeia sa, Fani, Calilina, Domnița Roxandra, Finul, Cucoana Kirița la Iași, Gaspar-Vodă (Grațian) A două moarte.

Diracțiunea teatrelor care nu a deslipt partea muzicală, din repertoriul Societății dramatice, de cât pentru patru luni și

POIȚA ZIARULUI «EPOCA»

(44)

MIZERIILE LONDREI

(Urmare)

XXX.

Atențat!

Șgomotul creștea, lipetele și murmurile deveneau amenințătoare, și poliția nu putea să facă nimic, neștiind de cine să se lege, nici cui să vorbească.

— Jos Prințul-Regent! striga de-o dată vocea misterioasă care părea că desfide toate puterile pământului. Era sigur că lucrul avea să iese o fața rea și că stingele trebuia să curgă. Deja câteva bețe se ridicau d'asupra capetelor agitate, câte-va mâini se înarmase cu cuțite, și ceia ce era mai rău, guarzi crezând că se pregătește un atac contra lor, începeau să tojnore sub mustățile lor, să amenințe cu sabia și cu pepturile cailor, cele întâu rânduri de spectatori.

Și oamenii lui Thistlewood, simțindu-se sprijiniți, îndemnat pe cel-l'alt din toată puterea la desordine și la rescoală.

Cât despre general, își păstra atitu-

dinea sa expectativă. Nici un mușchiu al feței sale nu s'au mișca; parca ar fi fost un om de ceară.

În timpul acesta, fruntea cortegiului ajunsese deja la jumătatea podului, și insulele, strigătele, urletele, pornite din toate părțile de o dată, întovărășeau încă persoanele oficiale care compuneau defileul; toți n'aveau în gură de cât: foamea, mizeria poporului.

— Cu prețul unui singur cal ar putea să trăiască o familie întreagă un an, zicea unul.

— Cu ce costă epoletul unuia din acești cavaleri de paradă, adăose cel-l'alt, mama și femeia mea ar avea pâne pentru toată iarna.

— Și cu ce ar mai rămâne, strigă un al treilea, ași hrăni pe cei cinci copii ai mei!

— În Tamisa horse guarzii! urlară mai mulți smintiți.

La acest atac direct, unul din cavaleri dădu pînții calului și l'indesă în mulțime, dar un ciomag îl lovi drept în frunte, îl dădu jos dupe șea și l'culcă la pământ.

— În Tamisa! În apă asasinul poporului! racniră mai mulți turbați, rezezindu-se spre soldatul căzut, rănit, amezit.

Vr'o doi-spre-zece policemeni se rezeziră ca să scape viața soldatului și se respingă atacul.

— Piară ast-fel toți asupritorii poporului! zise la rândul său vocea necunoscută, cauza întregii vămășeli.

Ea devenia periculoasă, tulburarea

și mânia poporului ajunsese la 'culme. În zadar poliția, sprijinită de guarzi, căuta să se opue invasiunii torentului omenesc; cortegiul fu întrerupt în mai multe locuri și trăsura Prințului-Regent fu de-odată încunjurată de grupuri furioase și amenințătoare.

— Ce înseamnă asta? întrebă Regentul îngrijit nu fără de cuvint.

— Știu eu! răspuse lordul Castlereagh care sta în fața suveranului său, alătura cu învingătorul de la Waterloo.

— Avem să știm îndată, zise acesta. Atunci cu sângele rece și flegma de care dăduse atâtea dovezi în viața sa la vreme de primejdie, lordul Wellington deschise portiera trăsurei, se scoborî și înaintând spre mulțime.

— Ce este? întrebă îndrăznețului răboinic pe acei cari îl părua mai întârâtați, ce voiți?

— Pâine pentru femeile și copiii noștri! răspuseră ei.

— Omoară-l omoară-l! strigară mai multe voci.

— E lordul Wellington! repelara pe toate tonurile acei cari se aflau mai aproape de el și care-l recunoscuse.

La acest nume venerat, în care se resuma în acea epocă, toată gloria Englierei, toți se dadură îndărăt, desoperindu-se respectos.

— Ura! ura! trăiască lord Wellington, strigă mulțimea.

Și rânduile ei dând înapoi cu repezime, trăsura regala fu liberă un moment.

www.dacoromanica.ro

rămas gol, cu privirea amenințătoare, cu buza tremurândă, stătea în picioare, încrucișându-și brațele pe pept.

Un moment de lacre profundă, provocată de sentimentul curiosității, urmă șgomotul.

— Ast-fel, strigă ducele, cer dreptate niște Englezi adevărați de la suveranul lor? Haide! faceți loc trăsurei Alteței Sale Regale, și dați-vé la o parte.

Cu tot respectul lor pentru învingătorul de la Waterloo, căți-va oameni de bună credință cari fusesse luați înainte de conjurați, fiind deja compromiși, încercară să meagă mai departe și să scape un rezultat.

— Suntem așa de nenorociți!

— Pâine pentru copiii noștri.

— Dați-ne de lucru!

Aceste interpelețiuni se încrucișară din toate părțile.

— Nobilii și Curtea se bucură de toate! conchise vocea puternică și misterioasă care domina celelalte vute prin protestările ei amenințătoare. La aceste cuvinte cari amintiră suferințele sale, la acest strigăt care îi puse sub ochi toate inegalitățile și toate miseriile născute de organizațiunea vicioasă a Englierei, mulțimea, care slătea respectos la o parte, se repezi din nou spre trăsura de gală.

În zadar Wellington voi să se opue singur acestui lorent omenesc deslănțuit, fu silit să se retragă. Ca un leal servitor al coroanei, scoase spada, se puse pe scară, și așteptă pe cel întâu dintre asaltorii care ar voi s'o pri-

mească în trup.

Dar or-cât de întărită era mulțimea, ea nu voia s'ajungă la asemenea excese; de altmintelea conjurații n'aveau misiunea de a lovi, ci numai de a speria.

Cât despre acei cari nu făceau parte din complot, și familiile lor, puteau să-și împingă până la insultă, până la ocară, dar nu la asasinat, mai puțin încă la regicid.

Deja sentimentele ce cea mai mare parte din poporul englez are pentru suveranul său revenise în inimă, amestecate cu frica de pedeapsă, încât île-care se pregătea de fugă.

Dar, îndată ce mulțimea se repezi spre trăsura regală, ea fu acoperită de noroi, de necurătenie și alte murdării care ajunseră până la prințul Regent chiar.

Insultat, batjocorit, ascuns în fundul trăsurei, suveranul aștepta, acoperindu-și obrazul cu basmaua, să treacă furtuna.

În sfârșit, două sau trei lovituri de pistol răsunară și geamurile, atinse de gloanțe, se zdrobiră.

Aceste deluări fură semnul unei retrageri grabite, sau mai bine zicând unei fugi generale. Mulțimea, care înainte impresura trăsura, se risipi ca un stol de corbi, și cu atât mai iute că aceiași voce, care comanda hordelor populare, începu să strige din toate puterile:

— Uite, să întorc horse-guarzii.

(Va urma)

**PUBLICITATEA
ZIARULUI „EPOCA”**

Tirajul 6.000 de foi

ANUNCIURI SI RECLAME

Anunțuri pe pagina IV, linia 30 bani
Anunțuri și reclame pe pagina III linia 2 lei.

numai pentru anul acesta, va da chiar în această stagiune, reprezentații de *Opera*, dacă interesele societății o va cere;
Zilele în care se va juca *Drama și Comedia* pe scena *Theatruului Național*, vor fi *Marțea, Joi și Duminică*.

STIRI MARUNTE

D. I. C. Brătianu, președintele consiliului, a sosit în capitală.

D. Colonel Lahovary, care se afla în străinătate, s'a reîntors în capitală.

D. Deleanu, prefectul de Olt, se află în București.

D. General Pencovici, comandantul corpului III de armată, părăsește azi București, pentru a merge la Galați.

D. Coutouly, ministrul Finanțelor, este așteptat azi în București.

Un incendiu a izbucnit la Văleni de Munte.

Consiliul comunal este convocat pe mâine.

D. general Cernat, comandantul Corpului de armată, s'a reîntors în Capitală.

D. Inspector general Dr Severin, a plecat să inspecteze serviciul sanitar al corpului III și IV.

D. Deleanu, prefectul de Olt, a fost primit azi de d. I. C. Brătianu.

Eri la gara din Bêrlad a dispărut din buzunarul d-lui Exarcu 750 lei aparținând d-lui Teriakiu, ministru nostru la Athena. Parchetul a început o anchetă pentru a descoperi culpabilul.

ULTIME INFORMATI

Circulă șgomotul prin oraș că M. S. Regele ar fi primit demisiunea cabinetului Brătianu și că a însărcinat pe d. Crețulescu cu formarea noului minister.

În această nouă combinație ar intra și d. Bălăceanu, ministru nostru la Constantinopol.

Publicăm această știre sub toată

rezerva, de și acest șgomot pare a fi luat oare care consicență.

Consiliul general de instrucție, va continua astă-seară discuțiunea asupra cesiunii dacă trebuie să aleagă o comisiune care să cerceteze proiectul de reformă asupra instrucției, elaborat de d. Sturza.

Ziarele nemțești anunță că prințul Rudolf, moștenitorul tronului Austriei va veni în țară pe la mijlocul lunii lui Octombrie și se va duce să facă o vizită Regelui nostru la Sinaia.

Unii din vizitatorii băilor de la Târgu-Ocna, au adresat plângere ministrului de interne, în contra prefectului de Bacău, d. Iorgu Radu, care, gelos de laurii prefectilor Anastasiu și Kirîțescu, încurajază în loc să pedepsească brutalitățile și necuviințele autorității locale.

D. Teriakiu ministrul nostru la Atena nu se va întorce la postul său de cât pe la finele lui Septembrie, când se va întoarce și Regele Greciei în capitala sa.

După liquidare, care a mers destul de ușor, cursurile au început iarăși a scădea. Mai semnificativă este urcarea agiului care azi a atins cursul de 14,25. Valorile sunt slabe. Știrile par a nu fi favorabile.

Gazeta ministerului afacerilor străine de ieri consacră un lung articol spre a desminti știrile ce am dat privitor la tentativele ce se fac spre a se ajunge la o alianță între România, Bulgaria și Serbia.

De și am putea să ne mulțumim a spune că menținem informațiunile, tot așa cum gazeta în cesiune se mulțumește a le desminti pur și simplu, totuși vom da câte-va amănunte; bine înțeles însă că nu suntem atât de naivi în cât să arătăm sorgințele de unde am dobândit aceste știri.

Putem dar spune :

1. Că mai multe gazete străine au vorbit și ele despre o eventuală alianță a țării balcanice.

2. Că d. prefect al poliției a declarat, când s'au ivit primele evenimente din Sofia, că e vorba ca Regele Carol, să fie numit Domn al Bulgariei, adăugând : «Aceasta este planul cel mare pe care Regele vrea să-l realizeze cu d. Brătianu și de aceea el ține la putere pe actualul președinte al consiliului.»

3. Că dupe cât ni se asigură, și vom mai controla faptul, d. Robescu, intimul d-lui Brătianu, s'ar fi rostit cam în același sens la Creditul fonciar.

De altminteri, proiectul nu e tocmai nou și un colectivist sus pus desvolta, e mai bine de un an, un plan cam analog, în prezența d-lui V. Alexandri, la Mehadină.

Iată ce ne mulțumim a răspunde de o cam-dată ziarului oficios. Întru cât privește lecțiunile de patriotism ce și permite a ne da Polonesul, n' avem nimic a răspunde. Ne vom mulțumi a reproduce mâine Cliseul nostru No. 6.

Ni se comunică că denunțarea făcută la ministerul domeniilor contra d-lui Cărtianu, meritul director al școlii practice de agricultură de la Strihareț, este o pură calomnie. Ea provine de la un subaltern neglijent a cărui suspendare a fost cerută de directorul școlii.

De și finanțele Primăriei Capitalei stau foarte rău ; totuși edilii noștri nu se dau la o parte în fața cheltuelilor. Ast-fel se anunță că Primăria a mai cumpărat alți cai din străinătate cu prețul de 1035 unul.

Aflăm că mai mulți ofițeri din armata austriacă au cerut voe de la guvernul român să asiste la manevrele de cavalerie.

Șgomotul că o epidemie de cholera s'a ivit la Pestaia consistență. Guvernul nostru e dator să vestească publicul, întru cât această știre gravă este întemeiată sau nu.

Un consiliu de ministri s'a ținut azi la ora 1 sub președința d-lui I. C. Brătianu.

Suntem rugați a anunța că înscrierile pentru Congresul studenților universitari din Bêrlad vor sta deschise până la 5 Septembrie ora 7 seara, în strada Griviței No. 3.

ULTIMA ORA

Londra, 15 Septembrie. — *Times* zice că contele Kalnoky a raportat la Viena elementul unei înțelegeri între cei trei împărați, cel puțin relativ la viitorul imediat al Bulgariei și că Rusia recunoaște caracterul european al acestei cesiuni, dar că staruește pentru ocrotirea intereselor sale particulare.

Ziarul *Cetății* adaugă că nu e încă vorba de întrunirea unei noi conferințe.

Roma, 15 Septembrie. — Se asigură că în cercurile politice prevalează ideea de a amâna pentru un timp mai potrivit negocierile dintre Franța și Vatican în privința afacerilor din China.

Roma, 15 Septembrie. — Ziarul *Italia* declară în mod formal că cei

1500 de oameni ce vor pleca în marea Roșie, vor înlocui trupele reîmpatriate, și că acești soldați nu sunt orânduși a ocupa punte nouă.

Viena, 15 Septembrie. — Corespondența politică crede a ști că generalul Kaulbars, se va duce în curând la Sofia ca agent diplomatic al guvernului rusesc.

Constantinopol, 14 Septembrie. — Cale indirectă — Sir Thornton este așteptat aci la 16 Septembrie. El va primi pe ducele de Edinburg care e așteptat la 20 Septembrie și care va rămâne aci câte-va zile, afară numai de o prelungire dupe cererea Sultanului.

Cercurile diplomatice afirmă că numirea lui Sir White în locul lui Sir Thornton, suferă numai o simplă întârziere, căci e viu criticată de d-nii de Nelidoff și de Radovitz, cari ar îndemna într'un mod indirect pe Sultan să refuze de a agree pe Sir White și ar merge până acolo, în cât ar reaminti, prin intrigă, acțiunea Angliei în depozitiunea lui Abd-Aziz.

Cea ce confirmă că numirea lui Sir White era decisă este că toate depeșile politice ale ambasadelor englezești sunt trimise de la plecarea lui Sir Thornton, în dublu, către Foreign Office la Londra și lui Sir White la București.

În lipsa lui Sir White e vorba de Sir Drummond Wolff pentru a înlocui pe Sir Thornton, a cărui ședere la Constantinopol ar fi limitată la 2 luni.

Puterile supraveghează cu atențiune lucrările Angliei în mările Turciei și mai cu seamă în insulele Creta și Thasos, unde Englezii continuă a face a-provisionari. E chiar cu puțință că Rusia și Germania să ridice o cesiune în privința insulei Thasos.

Aflăm din bună sorginte că Anglia înțește a ocupa grupele de insule mici deșerte numite Tanșanadasi sau insula Iepurilor situat la intrarea Dardanelor.

Fie-care putere a răspuns într'un mod general, la Circulara de la 7 Septembrie, că nu avea de gând să ocupe Bulgaria și că nu credea ca o altă putere să aibă acest gând.

INSTITUTUL

PROFESORILOR ASOCIATI

Se aduce la cunoștința părinților de familie că, din cei opt-zece elevi al Institutului, numai trei au rămas repetenți și șapte corecți, iar toți cei-1-ai șapte-zece au fost promovați, dintre care zece premiați la gimnaziile și liceele Statului; de asemenea toți cei din clasele primare au fost promovați, fără să rămână vre-unul corectant ori repetent. Înscrierile atâd pentru clasele primare cât și pentru gimnaziu și liceu se fac pînă la 1-10 Septembrie la Institut, care se află instalat în cele mai bune condițiuni pe calea Victoriei 162, București.

Directiunea.

D-RUL A. VIANU

Dă consultațiuni pentru boale de **OCHI, URECHI, și SIFILITICE** și face operațiuni de chirurgie oculară.
București, Calea Văcărești No. 53 (alături cu spitalul Xenocrat) de la orele 2—4 dupa amiază.

INSTITUT PENTRU DOMISOARE

— 47 Strada Scaune 47 —

Cursurile primare și gimnaziile vor începe la 1 Septembrie. Programele statului sunt obligatorii, iar examenele se fac în toată comisiunile ministeriale. Înscrierile se fac în toate zilele la cancelaria institutului Director de studii, d-nu C. C. Dobrescu, profesor la liceul Sf. Sava.
directoare **E. C. Dobrescu.**

INSTITUTUL SCHEWITZ

BUCUREȘTI

51, Strada Scaunelor, 51

Cursurile din acest institut vor reîncepe la 1 Septembrie viitor. Pentru informațiuni a se adresa la direcțiunea institutului.

DIMITRIE BALACEANU

Licentiat în Drept

Post membru de tribunal și avocat al Statului.

Stabilindu-se în Capitală se însărcinează cu procese la toate instanțele judecătorești precum și cu facerea actelor de notariat.

Locuinta *Calea Calarasilor No. 9* (peste drum de Biserica Sf. Vineri). — Orela de consultați 8—10 dim. 6—8 seara.

INSTITUTUL NOU DE DOMISOARE

BUCUREȘTI STR. PRIMĂVEREI 28

Cursurile se deschid la 1 Septembrie. Prețurile pe un an școlar sunt : 1654 lei noi pentru interne, 600 pentru semi-interne, 450 pentru externe.

Pentru copiii din școala mixtă, «Ecole Infantile sau Kinderschulen» se plătește 4501. pentru semi-interne și 350 pentru externe. Programul, lista profesorilor și prospectul se pot vedea la institut. Înscrierile se fac în toate zilele de la 2—6 p. m. tot atuncel se poate visita și localul.

Locuri vacante sunt : pentru interne, 11, externe sau semi-interne 8, și pentru școlile mixte ori cât se va cere.

A esit de sub tipar :

ELEMENTE DE GEOGRAFIA EUROPEI

pentru clasa III-a secundara

de d-soara **ELENA DAMBEANU**

carte aprobata de onor. minister al instructiei publice. Recomandam d-lor profesori cu deosebire acest manual pentru școlențele sale calitati, cari au determinat pe juriu a' l' declara ca singura lucrare de valoare asupra acestui subiect. Autoarea a faout tot ca se fie la înaltimea stiintei geografice ; motodul, stilul, notiunile coprinse în aceasta opera sunt înfugitje cu cea mai serioasa luare aminte.

CASA DE SCHIMB

ALEX. GR. IONESCU & B. MARCU

Strada Lipscani, No. 45 bis

Bucuresti, 8/15 Septembrie

| VALORI | Scadenta cuponelor | Rate în curs mediu |
|-------------------------------|--------------------|--------------------|
| FONDURI DE STAT ROMAN | | |
| Renta rom. par. 1875 | 5 0/0 1 Ap 1 Oc | 74 |
| Renta rom. amortis. | 5 0/0 1 Ap 1 Oc | 87 |
| Renta rom. (rup. con) | 6 0/0 1 Mai 1 No | 89 |
| Oblig. de stat C. F. R. | 6 0/0 1 Ian 1 Iul | 175 1/2 |
| Idem Idem | 5 0/0 Idem | — |
| Imprum. Stera 1864 | 7 0/0 1 Mar 1 Sep | — |
| Impr. Openheim 1868 | 8 0/0 1 Ian 1 Iul | — |
| Agio | — | 14 1/4 |
| IMPRUMUTURI DE ORASE | | |
| Impr. oras Bucuresti | 5 0/0 1 Ian 1 Iul | 75 |
| Idem idem din 1884 | 5 0/0 1 Mai 1 No | 95 |
| Impr. or. B. cu primele f. 20 | — | 33 |
| VALORI DIVERSE | | |
| Credit Fonciar Rural | 7 0/0 1 Ian 1 Iul | 133 3/4 |
| Idem Idem | 5 0/0 Idem | 87 1/2 |
| Cred. Fon. Ur. din Buc. | 7 0/0 Idem | 160 1/2 |
| Idem idem | 6 0/0 Idem | 82 |
| Idem idem | 5 0/0 Idem | 82 |
| Cred. Fonc. Ur. din Iaș | 15 0/0 Idem | 75 |
| Obl. Cas. pens. fr. | 300. 10/4 Mai No | 215 |

FOIȚA ZIARULUI «EPOCA»

(78)

FORTUNE DU BOISGOREY

VELUL ALBASTRU

(Urmare)

Și dacă ei nu se vor risca de a alerga dupe el, se va coborî cel puțin pentru a da de veste pazitorului și o dată ajuns jos, va recruta sergenții de oraș și chiar trecători cari se vor coaliza pentru a l' împedica fuga.

Mizerabilul făcu toate aceste raționamente într'un minut și ajunse îndată la locul pe unde trebuia să sară, înainte însă de a sări se aplecă pe balustrada pentru a măsura cu ochiul distanța și a calcula saltul ce trebuia să facă.

El era încă în această poziție când Meriadec, Daubrac și Fabreguette venea din partea opusa pe galeria fafadel.

Pancorbo nu l' văzuse încă, dar dacă l' ar fi zărit, ar fi alergat de sigur asupra lor și l' ar fi omorât ca și pe Saint-Briac, căci acesta era singurul mijloc ce l' mai rămânea pentru a se scapa.

Un hazard providențial îl aduse la timp, de și prea târziu, din nenorocire, pentru a putea scăpa pe căpitan.

În ajun, dupe visita colectivă la d. de Malverne, el și-a petrecut toată seara pentru a răspunde la întrebările pe le făcea judecătorul de instrucție

care se transportase imediat în strada Cassette.

Era vorba de a se reconstitui scena omorului lui Sacha și de a explica cu ajutorul martorilor faptele cari l' au precedat.

Rose Verdiere a trebuit și ea să spună tot ce a făcut și de astă-dată s'a resignat a spune tot adevărul.

D. de Malverne îl cunoștea deja în urma mărlarisirei pe care femeia sa l' o aruncase în față, în prezența celor trei amici și a Ingerului clopotniței.

Și cu toate astea, d. de Malverne a ascultat mărturisirile Rosei fără a eși un moment măcar din calmul ce afecta, calm mai spăimântător de cât mânia.

Această ședință a ținut până în miezul nopței și nu s'a sfârșit de cât dupe ridicarea corpului lui Sacha căruia trebuia să se facă autopsia ca și nenorocitei sale mume.

Înainte de a se retrage, d. de Malverne declară Rosei Verdiere că nu l' va mai lua nici un interogator. În același timp el și-a arătat bunele idei ce are despre densa ; magistratul o scuza pentru că a mințit ca să scape o femeie și l' a declarat că nu l' poartă nici o ranchiună.

El a anunțat în același timp pe acești domni că va reținepe instrucția pe noi baze și că a luat deja măsură pentru ca asasinul comiteșei și complicele său să nu scape de astă dată cercetărilor ce vor fi mai bine dirijate. Toată poliția de siguranță era în picioare ; casa din strada Marbeuf, de și

rămase numai ruine dupe focul ce l' a dat Fabreguette, era împresurată ; semnalimentele așa zisului Pancorbo au fost telegrafiate la toate frontierele, deșlășirile cerute ambasadelor Spaniei și celei ruse erau așteptate dintr'un moment într'altul.

Și pentru a lua de la început toată istoria crimei, d. Malverne, voia să viziteze el însuși scara turnului, galeria, plat-forma și turnul.

Celor trei tovarăși, cari nu mai cuteza a se intitula cei trei mușchetari le-a spus, părăsindu'l, de-a fi gata ca să-l însoțească a doua zi, la prânz, în această inspecție a regiunilor superioare a vechiei catedrale.

Poate că el nu găsisse destul de precise explicațiunile lui Meriadec în ceia ce privește găsierea lui Sacha în josul turnului clopotelor. Se poate asemenea că el se fi avut curioasa plăcere de a revedea această galerie unde Odetta așezată lângă amantul său îl trădă.

Ori care ar fost scopul acestei inspecții, baronul de Meriadec și amicii săi n'aveau de cât a se supune și a doua zi dimineața, la ora zece, el se reuniră la Hôtel-Dieu, în casa lui Daubrac, unde dejunară și așteptară momentul fixat de judecătorul de instrucție.

Câte și trei ședeau la aceiași fereastră de unde internul și Meriadec văzuseră acum câte-va zile o femeie cu voal traversând piața Notre Dame la brațul unui frumos cavalier pe care nu l'...

De astă dată, Fabreguette fu care zări pe căpitanul și d. de Pancorbo dându-se jos din trăsură la colțul strădei d'Arcole și care îl arată celor doi camarazi ai săi. Ei îi văzură dirigindu-se către intrarea turnurilor și fără să mai caute a ghici ce au să facă acolo, el se precipitară spre a l' ajunge.

Fabreguette care avea o imaginație vie, își închipui deja că Saint-Briac ar fi un trădător. Meriadec și Daubrac tătrevăzură aproape veritatea.

Din nenorocire, înainte de a ajunge în stradă el trebuia să se coboare opt-zece de trepte și baronul pe care amicii săi nu voiau a l' lăsa în urmă se cobora foarte încet.

Când ei intrară pe scara turnurilor, acei pe cari îi urmăreau sosise deja pe galerie.

Ei mai perderă puțin timp parlamentând cu pazitorul care le spunea că nu pot a se zăi, conform ordinului ce primise, pe care Meriadec însă îl convinse dându'l o piesă de cinci lei.

Ast-fel dar în momentul când ei ajunseră pe galerie Pancorbo începuse să sară peste balustradă.

El era mascat de unghiul ce l' făcea turnul de la sud, și el nu l' văzură. Dar Fabreguette care mergea înainte, zări imediat corpul căpitanului trântit la piciorul turnului de la nord. Alergă la el, îl întoarse, îl recunoscu. Meriadec și Daubrac sosind cautară a veni în ajutorul necazitului lor aliat, dacă încă mai era timp, și nu se gândeau de loc a căuta pe omorător.

Daubrac îngenuche pentru a examina rana și declară categoric că Saint-Briac e mort.

Ca intern el cunoștea aceasta și cei doi tovarăși ai săi nu se mai încercară a l' contesta diagnosticul.

— L'a omorât pe la spate, lașul l' strigă Fabreguette.

— Și căpitanul venise pentru a se bate în duel, murmură Meriadec. Vedeați l' El ține încă revolverul în mână sa dreaptă.

— Cel-l'alt l'a atroz șub pretextul unui duel american și el l' a asasinat ! Daubrac se ridică, luă revolverul, se asigură că el nu trăsese nici un foc și zise cu o mânie rece :

—Acum domnilor nu trebuie să mai lăsam să ne scape acest acelerat. El n'a avut când a se scoborâ, l'am fi întâlnit în scară. Așa dar el este aci.

— Numai dacă auzindu-ne că venim el nu s'o fi suit pe plat-forma.

— El bine, îl vom căuta. Cer a merge eu înainte. Sunt armat și dacă o vrea să se apere cu revolverul, eu voi avea cu ce să l' răspund... șeșe focuri, lui nu l' a mai rămas de sigur de cât cinci, căci unul l' a întrebunțat pentru a omorâ pe nenorocitul căpitan.

Meriadec consternat, tăcea, dar începuse să și reamintească că, în ziua primei crime, asasinul gras se mijlocul de a fugi fără să treacă prin scara turnului.

(Va urma)

CASA DE SCHIMB I. M. FERMO -27, STRADA LIPSCANI, 27- CURSUL BUCURESCI 27 August 1886

Table with exchange rates for various currencies and goods like Rente amortizabilă, Rente perpetua, Oblig. de stat, etc.

DE INCHIRIAT chiar de acum, un otele situat Calea Victoria No. 147 împreună cu dependențe, grajd, șoproan, curte, grădină, gaz aeriform în casă. Pentru deslușiri, a se adresa la No. 198 Calea Victoriei.

DE INCHIRIAT chiar d'acum casele Costa-Foru din Batiște, Strada Scaunelor No. 46. 22 Camere deosebit de dependințele: grajd, șoproan, cuhnie, spălătorie și alte trei camere și grădină spațioasă.

DE INCHIRIAT (de la Sf. Dumitru) anului curent) casele, grădina și teatru cunoscut sub numele «RAȘKA» din Strada Academiei No. 28.

DE INCHIRIAT chiar de acum Casele nou din Str. Crinului No. 5 bis.

DE INCHIRIAT chiar de acum Casele, din Strada Academiei No. 11 compuse din 16 Camere, cu o curte spațioasă în care se află grajdul șoproan și alte dependințe. Aceste case mai au și o grădină importantă. A se adresa Strada Batiște No. 11.

DE INCHIRIAT Calea Grivitea No. 9. Un apartament compus de patru camere, din care un salon mobilat. A se adresa la redacția ziarului și Str. Occidentu No. 2. Sefinchiriază chiar de acum.

DE INCHIRIAT chiar de acum casa d-lui V. Rhot din Str. Luterană 15, mobilată și nemobilată având 22 camere, grajd de 10 cai, șoproan de 6 trăsuri, 2 pimițe, 1 puț și grădină cu 2 pavilioane.

DE INCHIRIAT O pravalie spațioasă cu fațada în piața Episcopilor având două camere și pivnița, a se adresa la administrația ziarului „EPOCA”.

DE INCHIRIAT de la Sf. Gheorghe 1887 moșia Tântava ce ține și Băcanu din districtul Ilfov, la o poște departe de București, în întindere de aproape 700 pogoane.

DE VENZARE mai mulți armăși, reproductori iepe, mânzi de pur-sânge, cai de curse, de călărie, de trăsuri.

DE VENZARE Casele nou din Str. Crinului No. 5 bis. jumătate locul viran din Strada Dionisie No. 20.

DE VENZARE miere de calitate superioară obținută prin mașina centrifugală. Pot oferi ori-ce cantitate cu preț moderat.

UN TĒNAR BACALAUREAT având câte-va ore disponibile dorește a da lecțiuni în familie de curs primar sau secundar.

DE VENZARE MOȘIA BADULESCI, 20 minute depătare de Găești, rîvand pământ arabil, livede, vie, pădure de exploatat, han moară case bune.

DE INCHIRIAT de la Sf. Dumitru viitor, în total sau în parte, casele din Strada Romană No. 2, fosta casa doctor Keresténye, care se compune din două corpuri; cea dintâi cu două etaje, iar cea de a doua cu un etaj, având mai multe camere de stăpân, și dependențele necesare, două grajduri și șoproane, curte spațioasă și grădină.

DE ARENDAT Moșia BALACIU DE JOS Districtul Inalmita, întindere 1588 pogoane, 2 hanuri. A se adresa Strada Speranței No. 20 la Maria Pitisteanu.

PUBLICITATEA ZIARULUI „EPOCA”

Nº. 3, STRADA EPISCOPIEL, Nº. 3

LICEUL ALEXANDRI (fost institutul Hellade) București. — No. 1, Strada Armeană, No. 1. — București. Internat și Externat. Cursuri primare și liceale.

INSTITUTUL „NEGRI” GALATI Internat externat de baeti, fundat în 1883 și condus de o asociațiune de profesori publici.

EREZII L. LEMAITRE SUCCESORII TURNATORIA DE FER SI ALAMA - ATELIER MECANIC BUCURESTI, — CALEA VACARESTI 951, — BUCURESTI

INDUSTRIA ROMANA I LUCIA-LAC Cea mai mare economie pentru ori-ce persoană și care dă cel mai frumos, cel mai durabil lustru ghetelor, cismelor, pielei pentru trăsuri, curelelor pentru hamuri, centureanelor, ranițelor militare etc.

DE INCHIRIAT SI DE VĒNZARE CASELE din str. Domnita No. 1 Având în cazul de sus 14 Camere cu saloane și sufragerie, și alte 5 Camere pentru servitori și bucătărie, spălătorie, 2 pivnițe, grajd de 8 cai și șoproane de 10 trăsuri, se poate închiria și vinde mobilată, curte pavată cu piatră și puț în curte de Piatră. — Doritorii se pot adresa în localitate.

DE ARENDAT MOSIALACENI în Districtul Teleormanu Siasc mii pogoane, situata între trei sechele, Giurgiu, Zimnicea, Turnu-Magurele, cu sosele în toate aceste sechele, având semnate 400 pogoane Rapiță, și 500 grău. Doritorii se pot adresa în București, Str. Domnita No. 1. Și localitate prin Alexandria care este distanță de o oră.

LICEUL ST. GHEORGHE — BUCURESTI — Nº. 138, CALEA VICTORIEI, Nº. 138 Direcțiunea Liceului St. Gheorghe are onoare de a aduce la cunoștința publicului că s'a adăugat și clasa VI dn liceu, așa în cât pentru anul școlar 1886/87, care va începe la 15 Septembrie viitor, cursurile vor coprinde primele 6 clase de liceu și o clasă preparatoare în care se vor urma materiile clasei IV primare.

CASA SPICQ VĒNZARE SI INCHIRIARE DE PIANURI DIN CELE MAI BUNI FABRICI, DE LA 35 FRANCI IN SUS Aceste închirieri prezintă deosebitul avantaj, că, or-cărui chiriș care dorește a cumpăra piano închiriat, se socoște banii respuși ca chirie, ca a-onto prețului de cumpărare.

MERSUL TRENURILOR CAILOR FERATE ROMANE VALABIL DE LA 20 MAIU (1 IUNIE) 1886

Large table with train schedules for various routes including Bucuresti-Roman, Bucuresti-Verciorova, Bucuresti-Giurgiu, Galati-Marasesti, Ploesti-Slanic, Veresti-Botosani, Constanta-Cernavoda, Iasi-Roman, Ploesti-Predeal, and Pascani-Suceava.